

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN ĐIỆN BIÊN ĐÔNG  
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 35/2017/HSST  
Ngày 24/5/2017.

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐIỆN BIÊN ĐÔNG**

*Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:*

**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Nga.

**Các Hội thẩm nhân dân:** 1. Ông Cà Mạnh Hải.

2. Ông Lò Văn Sơn.

Thư ký ghi biên bản phiên tòa: Ông Nguyễn Hồng Sóng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Cảnh Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 5 năm 2017, tại trụ sở Ủy ban nhân dân xã Luân Giới, Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên xét xử lưu động sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 34/2017/HSST ngày 27/4/2017 đối với bị cáo:

**Ly Chù D** (tên gọi khác: không) - Sinh năm: 1972.

Nơi sinh: xã Ph, huyện Đ, tỉnh Điện Biên.

Nơi ĐKKHKT và chỗ ở hiện nay: bản P, xã Ph, huyện Đ, tỉnh Điện Biên.

Nghề nghiệp: Làm nương; Trình độ văn hóa: Không học.

Con ông Ly Ghìa P (đã chết) và Sùng Thị M (đã chết).

Vợ thứ nhất Vừ Thị Kh (đã chết), vợ thứ hai Lầu Thị H - Sinh năm 1990. Bị cáo có 8 con. Con lớn nhất sinh năm 1992, con nhỏ nhất sinh năm 2016.

Tiền sự: Không; Tiền án: Không.

Bị tạm giữ từ ngày 13/12/2016 đến ngày 16/12/2016; Tạm giam từ ngày 16/12/2016 đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

**NHẬN THẤY:**

Bị cáo Ly Chù D bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Khoảng 16 giờ ngày 11/12/2016 Ly Chù D đi bộ từ nhà ở bản P, xã Ph đến xã Ch, huyện Đ gặp một người đàn ông tên T ở xã N, huyện B trao đổi mua được 01 gói Hêrôin với giá 2.000.000đ và 76 viên Methamphetamine với giá 3.000.000đ. Mục đích mua về bán lẻ kiếm lời. Sáng ngày 12/12/2016, Ly Chù D bán cho hai

người đàn ông dân tộc Thái (không rõ, tên, địa chỉ) một cục nhỏ Hêrôin giá 100.000đ. Đến 19 giờ ngày 12/12/2017, Ly Chù D mang số Hêrôin còn lại chia thành 20 gói nhỏ trong đó lấy 13 gói cho vào một lọ nhựa trắng, 07 gói còn lại gói chung với số Methamphetamine, tất cả giấu ở chân giường ngủ. Đến khoảng 06 giờ 15 phút ngày 13/12/2016 bị phát hiện bắt giữ thu được toàn bộ 20 gói bột màu trắng và 73 viên nén màu hồng ký hiệu WY.

Tại biên bản niêm phong xác định trọng lượng hồi 14 giờ ngày 13/12/2016 xác định trọng lượng vật chứng thu giữ của Ly Chù D bao gồm: 20 gói chất bột trắng có trọng lượng là 5,84 gam trích 0,8 gam gửi giám định. 76 viên nén màu hồng ký hiệu WY có trọng lượng là 7,34 gam trích 0,69 gam gửi giám định.

Tại kết luận giám định số 138/GĐ - PC54 ngày 09/01/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận mẫu chất bột màu trắng gửi đi giám định là Hêrôin nằm trong danh mục các chất ma túy STT là 20 thuộc danh mục I; mẫu viên nén màu hồng là Methamphetamine nằm trong danh mục các chất ma túy STT là 67 thuộc danh mục II, Nghị định 82/2013/NĐ-CP ngày 19/7/2013.

Tại Cáo trạng số: 19/QĐ-VKS-HS ngày 26 tháng 4 năm 2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên truy tố Ly Chù D về tội: “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo Điều o Khoản 2 Điều 194 của BLHS.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Ly Chù D cả về tội danh và điều luật áp dụng. Đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng Điều o Khoản 2 Điều 194; Điều p Khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự 1999. Xử phạt bị cáo Ly Chù Di từ 09 năm đến 10 năm tù.

- Áp dụng Điều 41 của Bộ luật hình sự và Điều 76 của Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy toàn bộ 5,04 gam Hêrôin và 6,65 gam Methamphetamine còn lại sau giám định. Truy thu sung quỹ Nhà nước 100.000đ số tiền do bị cáo phạm tội mà có.

- Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

- Buộc bị cáo chịu án phí HSST theo quy định pháp luật.

- Đối với người đàn ông dân tộc Mông tên T ở xã N, huyện B đã bán ma túy cho bị cáo và hai người đàn ông dân tộc Thái đã mua ma túy của bị cáo do không rõ địa chỉ cụ thể nên không điều tra truy tố, xử lý trong vụ án này.

Tại phiên tòa bị cáo Ly Chù D khai nhận toàn bộ hành vi, không có ý kiến gì tranh luận với Kiểm sát viên, bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Căn cứ vào các chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa; Căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, lời khai của bị cáo;

## XÉT THẤY:

*Xét hành vi của Ly Chù D:* Tại phiên tòa bị cáo Ly Chù D đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng truy tố. Căn cứ vào lời khai nhận tội của bị cáo và xem xét các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án như biên bản bắt người phạm tội quả tang ngày 13/12/2016 cùng vật chứng thu giữ được là 5,84 gam Hêrôin và 7,34 gam Methamphetamine. Hội đồng xét xử có đủ căn cứ kết luận, bị cáo Ly Chù D là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, cố ý mua hai chất ma túy về bán lẻ đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước. Cho nên Viện kiểm sát truy tố bị cáo Ly Chù D về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” quy định tại Điểm o Khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự là hoàn toàn đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

*Xét tính chất mức độ phạm tội:* Hành vi của bị cáo Ly Chù D là nguy hiểm cho xã hội và thuộc trường hợp rất nghiêm trọng, gây mất trật tự an toàn xã hội trên địa bàn xã Ph nói riêng và huyện Đ nói chung nên cần phải xử lý nghiêm minh.

*Xét về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ:* Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại Điểm p Khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự cần áp dụng đối với bị cáo.

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại Điều 48 của Bộ luật hình sự.

*Xét về nhân thân:* Bị cáo Ly Chù D xuất thân từ gia đình thuần nông, không được đi học, chỉ ở nhà lao động sản xuất, lớn lên lấy vợ, sinh con. Bản thân là người chồng, người cha nhưng không tu dưỡng rèn luyện làm ăn chân chính mà muốn kiếm tiền nhanh chóng bằng hành vi phi pháp mua bán trái phép chất ma túy gây mất ổn định xã hội cho nên hôm nay phải đứng trước vành móng ngựa chịu sự trừng phạt của pháp luật bị cáo có ân hận thì cũng đã muộn. Bị cáo sẽ phải chịu hình phạt tương xứng với hành vi mà bị cáo đã thực hiện.

*Về hình phạt bổ sung:* Qua xác minh thực tế bản thân và gia đình bị cáo không có tài sản gì ngoài ngôi nhà gỗ ba gian lợp gianh, thu nhập chính nhờ vào trồng trọt. Vì vậy, không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là phù hợp.

*Về vật chứng vụ án:* Vật chứng vụ án sau khi giám định còn lại là 5,04 gam Hêrôin và 6,65 gam Methamphetamine là chất bị Nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy theo Điều 41 Bộ luật hình sự và Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự.

Riêng đối với số tiền 100.000đ cơ quan Công an không thu giữ được Viện kiểm sát đề nghị truy thu xung quỹ Nhà nước, Hội đồng xét xử xét thấy ngoài lời khai của bị cáo thể hiện bị cáo có bán Hêrôin cho hai người đàn ông dân tộc Thái được 100.000đ, cơ quan điều tra cũng như Viện kiểm sát không có căn cứ khác chứng minh bị cáo Ly Chù D bán chất ma túy thu lợi bất chính 100.000đ cho nên Hội đồng xét xử xét thấy không có căn cứ truy thu xung quỹ Nhà Nước 100.000đ như Kiểm sát viên đề nghị.

Đối với người đàn ông dân tộc Mông đã bán ma túy cho bị cáo và hai người đàn ông dân tộc Thái đã mua ma túy của bị cáo do không rõ địa chỉ cụ thể nên cơ quan Công an và Viện kiểm sát không đề cập xử lý trong vụ án này là phù hợp.

*Về án phí:* Xét thấy bị cáo Ly Chù D là người dân tộc thiểu số ( dân tộc Mông) đang cư trú tại xã Ph nơi có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn. Vì vậy, áp dụng điểm đ khoản 2 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội cân xem xét miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

*Vì các lẽ trên;*

## **QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Tuyên bố:** Bị cáo Ly Chù D (tên gọi khác: không) phạm tội: “*Mua bán trái phép chất ma túy*”.

Áp dụng Điểm o Khoản 2 Điều 194; Điểm p Khoản 1 Điều 46 của Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Ly Chù D 10 năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị bắt (13/12/2016)

**2. Về vật chứng vụ án:** Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 41 của Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 Điều 76 của Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 5,04 gam Hêrôin và 6,65 gam Methamphetamine.

Vật chứng trên đã được niêm phong và bàn giao sang Chi cục thi hành án Dân sự huyện Điện Biên Đông theo biên bản giao nhận vật chứng vào hồi 08 giờ 30 phút ngày 26/4/2017 giữa cơ quan Công an huyện Điện Biên Đông và Chi cục thi hành án Dân sự huyện Điện Biên Đông.

**3. Về án phí:** Áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội. Bị cáo Ly Chù D được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo Ly Chù D được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (24/5/2017).

**Nơi nhận:**

- VKSND huyện Điện Biên Đông;
- Công an huyện Điện Biên Đông;
- THADS huyện Điện Biên Đông;
- Phòng NVHS CA Điện Biên Đông;
- Phòng KTNV- THA TA tỉnh Điện Biên;
- Cơ quan THAHS C.A tỉnh;
- Sở Tư Pháp tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo Ly Chù D;
- Lưu hồ sơ THA.

**T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**  
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

*Đã Ký*

**Nguyễn Thị Nga**



